

Inhalt

| | |
|--|----|
| Vorwort | XI |
| Einleitung | 1 |
| Methode und Terminologie..... | 5 |
| I. Die Berücksichtigung der Mundarten in den Wörterbuchprogrammen des 17. und 18. Jahrhunderts; das Verhältnis der Theoretiker der Lexikographie zu den Mundarten..... | 11 |
| 1. Programm eines Stammwörterbuches..... | 11 |
| 1.1. Justus Georg Schottelius | 14 |
| 2. Programm eines Gesamtwörterbuches | 18 |
| 2.1. Johann Bödiker | 19 |
| 2.2. Gottfried Wilhelm Leibniz..... | 20 |
| 2.3. Daniel Ernst Jablonski..... | 24 |
| 2.4. Johann Leonhard Frisch..... | 25 |
| 3. Programm eines literatursprachbezogenen Wörterbuches..... | 27 |
| 4. Programm einer Sammlung landschaftlicher Idiotika in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts..... | 32 |
| II. Ziele der Kodifikation | 37 |
| 1. Kaspar Stieler | 37 |
| 2. Matthias Kramer..... | 40 |
| 3. Christoph Ernst Steinbach | 42 |
| 4. Johann Leonhard Frisch..... | 45 |
| 5. Johann Christoph Adelung | 48 |

| | | |
|----------|--|-----|
| III. | Die Berücksichtigung der Mundarten in den Wörterbüchern des 17. und 18. Jahrhunderts: analytischer Teil..... | 57 |
| 1. | Kaspar Stieler | 57 |
| 1.1. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen mit diatopischer Markierung..... | 57 |
| 1.1.1. | Wörter | 58 |
| 1.1.2. | Phonologische Varianten | 59 |
| 1.1.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 61 |
| 1.1.4. | Bedeutungen..... | 62 |
| 1.1.5. | Fazit | 62 |
| 1.2. | Mundartliche Wörter, phonologische und wortbildungsmorphologische Varianten und Wortbedeutungen, die als hochsprachlich behandelt sind..... | 64 |
| 1.2.1. | Wörter | 65 |
| 1.2.2. | Phonologische Varianten | 72 |
| 1.2.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 77 |
| 1.2.4. | Wortbedeutungen | 82 |
| 1.2.5. | Fazit | 85 |
| 1.3. | Mundartliche phonologische und wortbildungsmorphologische Varianten, die anderen Gebrauchsdimensionen zugeordnet sind..... | 89 |
| 1.4. | Zusammenfassung | 90 |
| 2. | Matthias Kramer..... | 91 |
| 2.1. | Das Hoch-Nider-Teutsch Dictionarium (1719)..... | 91 |
| 2.1.1. | Wörter | 91 |
| 2.1.2. | Phonologische Varianten | 95 |
| 2.1.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 98 |
| 2.1.4. | Bedeutungen..... | 100 |
| 2.1.5. | Fazit | 102 |
| 2.2. | Vergleich der ersten und zweiten Auflage des Kramerschen Wörterbuches | 104 |
| 2.3. | Die dritte und vierte Auflage..... | 106 |
| 3. | Christoph Ernst Steinbach | 115 |
| 3.1. | Das Vollständige Deutsche Wörterbuch (1734)..... | 115 |
| 3.1.1. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen mit diatopischer Markierung..... | 115 |
| 3.1.1.1. | Wörter | 116 |
| 3.1.1.2. | Phonologische Varianten | 119 |
| 3.1.1.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 120 |

| | | |
|----------|--|-----|
| 3.1.1.4. | Bedeutungen..... | 120 |
| 3.1.1.5. | Fazit | 121 |
| 3.1.2. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die als hochsprachlich angesetzt sind..... | 122 |
| 3.1.2.1. | Wörter | 123 |
| 3.1.2.2. | Phonologische Varianten | 127 |
| 3.1.2.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 131 |
| 3.1.2.4. | Bedeutungen..... | 134 |
| 3.1.2.5. | Fazit | 136 |
| 3.1.3. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die anderen Gebrauchsdimensionen zugeordnet sich..... | 139 |
| 3.1.3.1. | Wörter | 139 |
| 3.1.3.2. | Phonologische Varianten | 141 |
| 3.1.3.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 142 |
| 3.1.3.4. | Bedeutungen..... | 143 |
| 3.2. | Vergleich des Vollständige[n] Deutsche[n] Wörter-Buches mit dem Deutsche[n] Wörterbuch aus dem Jahre 1725..... | 143 |
| 4. | Johann Leonhard Frisch..... | 145 |
| 4.1. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die durch ein Sternchen und/oder durch verbale Zusätze markiert sind | 145 |
| 4.1.1. | Wörter | 145 |
| 4.1.2. | Phonologische Varianten | 151 |
| 4.1.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 152 |
| 4.1.4. | Bedeutungen..... | 152 |
| 4.1.5. | Fazit | 153 |
| 4.2. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die nur mit einer Quellenangabe versehen sind | 155 |
| 4.2.1. | Wörter | 155 |
| 4.2.2. | Phonologische Varianten | 159 |
| 4.2.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 160 |
| 4.2.4. | Bedeutungen..... | 160 |
| 4.2.5. | Fazit | 161 |
| 4.3. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die als hochsprachlich angesetzt sind..... | 162 |
| 4.3.1. | Wörter | 162 |

VIII

| | | |
|------------|---|-----|
| 4.3.2. | Phonologische Varianten | 165 |
| 4.3.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 166 |
| 4.3.4. | Bedeutungen..... | 167 |
| 4.3.5. | Fazit | 169 |
| 4.4. | Mundartliche Wörter, phonologische und wortbildungsmorphologische Varianten, die anderen Gebrauchsdimensionen zugeordnet sind..... | 170 |
| 4.4.1. | Wörter | 171 |
| 4.4.2. | Phonologische Varianten | 172 |
| 4.4.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 172 |
| 5. | Johann Christoph Adelung | 173 |
| 5.1. | Versuch eines vollständigen grammatisch-kritischen Wörterbuches Der Hochdeutschen Mundart, mit beständiger Vergleichung der übrigen Mundarten, besonders aber der oberdeutschen (1774ff.) | 173 |
| 5.1.1. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen mit diatopischer Markierung..... | 173 |
| 5.1.1.1. | Wörter | 174 |
| 5.1.1.2. | Phonologische Varianten | 184 |
| 5.1.1.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 185 |
| 5.1.1.4. | Bedeutungen..... | 185 |
| 5.1.1.5. | Fazit | 191 |
| 5.1.2. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die als hochsprachlich angesetzt sind..... | 192 |
| 5.1.2.1. | Wörter | 193 |
| 5.1.2.2. | Phonologische Varianten | 194 |
| 5.1.2.3. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 195 |
| 5.1.2.4. | Bedeutungen..... | 196 |
| 5.1.2.5. | Fazit | 198 |
| 5.1.3. | Mundartliche Wörter, phonologische, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen, die anderen Gebrauchsdimensionen zugeordnet sind | 199 |
| 5.1.3.1. | Mundartliche Wörter, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen mit der Kennzeichnung im gemeinen Leben bzw. in den gemeinen Sprecharten | 200 |
| 5.1.3.1.1. | Wörter | 200 |
| 5.1.3.1.2. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 202 |
| 5.1.3.1.3. | Bedeutungen..... | 202 |
| 5.1.3.2. | Mundartliche Wörter und Bedeutungen mit sozialschichtiger Kennzeichnung..... | 204 |

| | | |
|------------|--|-----|
| 5.1.3.2.1. | Wörter | 204 |
| 5.1.3.2.2. | Bedeutungen..... | 204 |
| 5.1.3.3. | Mundartliche Wörter, wortbildungsmorphologische Varianten und Bedeutungen mit diatechnischer Markierung..... | 205 |
| 5.1.3.3.1. | Wörter | 205 |
| 5.1.3.3.2. | Wortbildungsmorphologische Varianten..... | 206 |
| 5.1.3.3.3. | Bedeutungen..... | 206 |
| 5.1.3.4. | Mundartliche Wörter und Bedeutungen mit diachronischer Markierung ... | 207 |
| 5.1.3.4.1. | Wörter | 207 |
| 5.1.3.4.2. | Bedeutungen..... | 207 |
| 5.1.3.5. | Mundartliche Wörter und Bedeutungen, die aus der Hochsprache ausgeschlossen, aber keinen Gebrauchsdimensionen zugeordnet sind | 209 |
| 5.1.3.5.1. | Wörter | 209 |
| 5.1.3.5.2. | Bedeutungen..... | 210 |
| 5.2. | Vergleich der ersten und zweiten Auflage | 210 |
| 6. | Zusammenfassung; Ausblick, auch unter dem Aspekt der landschaftlichen Grundlage der neuhighdeutschen Schriftsprache..... | 215 |
| IV. | Die Berücksichtigung der Mundarten in den Wörterbüchern des 17. und 18. Jahrhunderts: dokumentarischer Teil..... | 227 |
| | Erläuterung der Listen..... | 227 |
| 1. | Mundartliche Wörter | 231 |
| | Mundartliche Wörter, die in Idiotika des 18. Jahrhunderts verzeichnet sind..... | 342 |
| 2. | Mundartliche phonologische Varianten | 347 |
| 3. | Mundartliche wortbildungsmorphologische Varianten..... | 391 |
| 4. | Mundartliche Bedeutungen | 427 |
| Summary | | 471 |
| Résumé | | 474 |
| Literatur | | 477 |
| 1. | Wörterbücher | 477 |
| 2. | Sonstige Literatur | 479 |

